

解答例

[I]

- (1) 1960 年代および 1970 年代の初め、私が大学で日本研究を専攻した際、同じ研究をしている大半の人々と同様、日本のことを理解せず、日本に共感を抱かない世界に説明をするのが私の任務であるとの見解にいたった。
- (2) 検閲より強かったのは郷愁の力である。日本についての専門家は、美しく芸術的で効率的な日本が存在していると信じて、それに心焦がれる。また不幸な現実があるせいで理想郷の幻想によりしがみつ়くことになるのだ。
- (3) それゆえに、禅や茶道の専門家が、自然に対する日本の愛を表す俳句を朗誦しながらも、河川や海岸のコンクリート化について語りはしないのである。

解答例

〔Ⅱ〕

1) 6

2) 何千ものウミガメが同じ夜に同じ浜辺で産卵する大規模な産卵イベントであり、自然の捕食者を圧倒するための生物学的戦でもあるアリバダ (aribadas) と呼ばれる時期に、大量の密猟が発生する、という現象がおきる。(96 字)

3) 本物そっくりに作られた偽の卵で、中に GPS 追跡装置が仕込まれている、ハイテクなウミガメの卵を作り、密漁された卵の行方をつきとめる対策。(67 字)

4) ウミガメの卵は鳥の卵のように固くなく、さわるとまがるような柔軟性があるため、同じような手触りの偽卵をつくるのが難しかったから。(64 字)

5) 密猟者たちは観光客を警戒しているため、他人が近づくとすぐに逃げるので、その隙に、彼らが掘っていた巣の中に、偽の卵を入れることができると考えているから。(75 字)

6) 密漁は夜におこるため偽の卵を見分けることは困難であり、また、密猟者たちはなるべく多くの卵を袋に詰めることに必死になっていて偽物か本物かをみわけるところではないと思っているから。(88 字)

7) Sea turtle eggs are widely poached in Nicaragua despite protections. A conservation group is developing realistic fake eggs with GPS trackers to trace illegal trade routes and target higher-level traffickers. Though deployment hasn't begun, the technology aims to disrupt black market networks and better protect endangered sea turtle populations. (50 words)

8) I think turtle-egg poaching in Nicaragua is a serious problem that threatens already endangered species. It is shocking that poachers steal eggs even near tourists and on protected beaches. I support Paso Pacifico's idea of using fake eggs with GPS, as it could help track the illegal trade and catch the bigger criminals behind it. Protecting sea turtles is not just about stopping poor locals but about understanding and breaking the wider black market. More global support and action are needed to stop this crime and protect marine life.